(Продовжене зі стор. 1).

шли город і вийшли на великий шмат зораної землі. Якої чверть милі перед собою побачили ми в полю шість мідяної краски гавбиць.

— своїми дулами звернених високо в гору. Ми пішли до батерії.

Командант поглянув на наші відзнаки кореспондентів і поздоровив нас.

"Може бути, що нам накажуть стріляти в короткім часі" — він каже. Завів нас до закопу у земли. Через вхід ми побачили, що він вистелений соломою. В середині сидів чоловік з телефонічною слухавкою на голові. Він говорив до телефону. Потім подав кілька чисел командантови що стоїть коло нас. Командант подає числа жовнірам коло гармати ч. 1. Великими ручками жовніри обертають на колесах гармату в новім напрямі. Потім приходять другі жовніри з прирядом до мірення піднесеня дула понад позем. Нагло всі жовніри відскакують від гармати. Один жовнір хапає за шнурок. Він стоїть яких 2 стіп від гармати і чекає. Кождий жовнір стоїть з руками, накриваючими ухо. "Фаєр"! — командирує командант. Наступає вистріл і страшним гуком пошибає барабанчики наших ух. Відголос розходить ся широко і слабне звільна через яких 20 секунд. Небо неначеби ожило від звуків вибуху. Що стало ся зі шрапнелем, я не бачив. Яких пять або шість миль від нас він тріснув. Чи трафив господарську хату? Чи вибухнув серед регіменту, вбиваючи богато жовнірів? Чи може впав у місци, де не було живого сотворіня? Як можна знати, чи не впав на табор Червоного Хреста? Ми хотіли трафити російську батерію. Якби нам вдало ся пустити оден шрапнель за другим на неї, тоді жовніри тої батерії мусілиби покинути батерію, а тоді наша піхота висунулаби ся з якого поблизького місця, забрала-би батерію і се значило би нових шість миль для австрійського походу вперед.

Наполеон ніколи не бив ся так, як Австрійці або Москалі в таких величезних боєвих лініях. Він не мав телефону, ані не знав нічого про гармати що несуть на шість миль. А власне така битва шаліє на 200 миль від нас на ліво і через 200 миль від нас на право.

Ту і там вздовж фронту російська піхота і австрійська зітнуть ся нині, як одна або друга сторона буде пробувала дійти до ворожої батерії, яку буде уважала за ослаблену; і тоді будемо мали битву того роду, як се було за часів Наполеона — але се лише одна перепалка в 20-ім століттю.

Далеко на 150 миль поза нами сидить чоловік, який знає в кожду хвилину, що діє ся на цілій величезній лінії, так як командант батерії, з яким ми говоримо, знає все, що діє ся коло його шістьох гармат.

Як тепер я дивлю ся на нашу батерію і думаю собі про те, що вони роблять, мені пригадує ся, якто тиждень тому назад я сидів в канцелярії того чоловіка, що все знає — гр. фон Гецендорфа.

Я говорив з ним і я старав ся поставити себе в його положеня — але мені не вдало ся.

Тут в боєвій лінії я можу ліпше зрозуміти чим тоді, як я з ним говорив, які величезні ослабли спочивають на його плечах, а за фон Гецендорфом стоїть архикнязь Фридрих, який каже: "Зроби се" або "зроби те". Сотки тисяч людий в сю хвилину сповняють розкази цілком як отсі люди з батерії не знаючи висліду, але сліпо спускають ся в своїй вірі на архикнязя команданта і фон Гецендорфа.

1. година 15 мінут пополуд.— Але вернім ся до нашої стрілянини. Чоловік в ямі починає знов говорити через телефон. Викрикує нові числа. Десь там далеко межи горбами напеоред нас є схований австрійський офіцир, який може бачити де впала перша бомба.

Видно не впала там, де він хотів. І він зі свого сховку телефонує новий напрям і віддаль. Уставляють місля його припорученя гармати ч. 2. До мінути її бомба вже полетіла з гуком своєю дорогою. Він знов чекав на дальші телефонічні розкази. Сим разом куля впала знаменито. Десь там бомби роблять страшне убійче діло. З оглушуючим гаркотом вибуху з гуком і траскотом шість бомб вибирая ся у свою дорогу. Потім другий розказ каже спрямувати гармати в цілком другім напрямі. Видно, що треба зробити якесь друге діло в другім місци межи горбами, але артилєристи не знають, що се такого. Все, що ті люди роблять, є: "Ладуй" "Стріляй" і "Ладуй", "Стріляй", слухай гуку бомб і дивись на все, що діє ся.

1. година 25 мін. — По другім боці дороги, якої пів милі звідси, є друга батерія. Ідемо туди. По дорозі подибуємо двох хлопців, які копають яму серед поля.

"Двох людий померло на холеру в одній хаті" — поясняють нам — "а се їх гріб". Коло гробу лежав на земли деревляний хрест, зроблений незручно з двох патиків. Здавало ся, що оба хлопці мають уже по кілька соток літ; вони ані не сьміяли ся, ані не цікавили ся, як я їх фотографував як се хлопці звичайно роблять.

2 год. 5 мін. — Друга батерія робить як перша. Се гавбиці тої самої величини. Нинішним ранком російська шрапнеля мало що їх не поцілила. Показують нам яму в земли. Има вона чотири стопи глубини, а дванайцять стіп в промірі. На богато стіп довкола земля зорана відломками розлітаючого ся металю.

2 год. 10 мін. — Приходимо до холеричного шпиталю коло дороги. Се селянська хата. Сцени на подвірю описати не можна. Я держу папір і олівець в руках, але не знаю, що писати. По цілім подвірю на соломі під деревами лежать без памяти люди, хорі на холеру. Тут є також жовнір-піп у військових чоботах, з перепаскою Червоного Хреста на рамени, в тяжкім плащи. Почерез плащ носить золотом тканий епітрахіль.

Останками сил встає один жовнір на соломі і клякає на коліна. Складає руки перед собою а він нахиляє ся над ним. Се він дає вирішаючу відпущеня. Сей жовнір, що тепер шепоче і послідними своїми силами держить ся на колінах, умре в ночи або рано нинено. Як піп відійшов, жовнір без сил опадає взад на солому, витягає з кишені свою брудну синю хустинку і плаче над своєю недолею. Але азійська холера подолає його за кілька годин. Піп іде до другого і підносить його. Сей відай сильнійший як перший. Встає на ноги і клякає і підносить очи повні вичікуваня і надії на священика і приймає відпущене без знак слабости. Але лікарі Червоного Хреста знають коли кликати попа. За чотири години забирає звичайно азійська холера свою жертву і як лиш відкриють перші признаки хороби, кликати попа ніколи не є за скоро. Та признака хороби се засуд смерти, а ті люди лежачі під деревами на сонішнім сьвітлі, носящі на лицях, зі замкненими очима, вмирають всі, хоть деякі з них мають досить сили піднести ся на коліна, як піп їх благословить. Я бачив, як людий вонвали. Я бачив, як людий вішали. Я бачив, як їх розстрілювали. Я бачив, як їх розстрілювали під муром. Але сей вид, якого сьвідком бути мені лучило ся в Галичині, є оден з найстрашнійших видів, на які сонце може сьвітити або які людина може колинебудь оглядати. Я здоймив образ своїм фотографічним апаратом, але він заховав ся в моїм мозгу глубше як се може показати фотографічна кліша. Ось тут подаю докладно слова, які я написав в хвилі, коли я старав ся примусити мій ум, аби він зрозумів те, що я оглядав. Вони покажуть, які слабі можуть бути слова:

"Військовий піп підходить до малої білої хатини, де трох людий лежить на сонци. Вони з трудом встають на колінця і складають руки як він згинає ся над ними аби вислухати сповіди. Двох других з похиленими головами чекає своєї черги. Рано вони вже будуть не живі, бо інакше попа не булиби кликали. На подвірю страшна нужда. Дванайцятеро людий вмирає лежачи під деревами. Сонішне сьвітло паде на них. Останками сил підносять ся на коліна один за другим, шепчуть попови в ухо. Як він встає підносить руки до благословеньства, вони назад опадають."

Се всьо, що я міг найкраще написати. Я не навчив ся слів, якими можнаби оповісти такі річи, як ті. А Едеме, що малював цісарів і королів, каже, що нема пензля ані фарби якими можнаби змалювати се на полотні.

"Наконець я знайшов образ якого не потрафивбим намалювати" — сказав він.

Щодо мене, я знайшов предмет, якого я не годен описати.

А понад усім тим артилерія стріляє, а довкола жовніри працюють, парять, чистять коні, кладуть огні, рубають дрова, бо живучі мусять жити і бити ся так як вмираючі мусять вмерти.

Одна постать, під покривалом, якийсь жовнір неголений якого піп не міг підвести, крутив ся і корчив ся. Піп посілив в той кут відвірт і стояв з витягненими руками і піднесеною головою, а лікар Червоного Хреста стояв безнадійно коло нього, аж поки кидана ся не устало нагли стягнення ся і жовнір Австрії скончав ся.

(Конець буде.)

З АВСТРІЙСЬКИХ ЛІСТ ВТРАТ В ЛЮДЯХ.

Капрал Інф. Рег. 11. Косар, Інф. Рег. 37. Юлій Кочан ранені.

Стріл. ч. 5. Яким Кочанський, ранений.

Арт. Рег. 7. Йосиф Кочка, полонений.

Інф. Рег. 62. Василь Кодрей, ран.

Жандарм Микола Когут, убитий.

Інф. Рег. 99. Петро Коменда, ранений.

Інф. Рег. 3. Антін Конечний, ранений.

Стрілець ч. 5. Йосиф Конечний, ранений.

Інф. Рег. 3. Кароль Конечний ранений.

Рег. Діон. ч. 10. Іван Константинович, ранений.

Інф. Рег. 11. Іван Конта, ранений.

Інф. Рег. 85. Іван Копанський, ранений.

Інф. Рег. 11. Юрко Копецький, убитий.

Інф. Рег. 37. Іван Копів р.

Інф. Рег. 37. Ілько Корпій, ран.

Інф. Рег. 11. Коровський р.

Інф. Рег. 11. Йосиф Корпус ран.

Інф. Рег. 48. Стефан Корупич, ранений.

Артилер. Рег. 7. Стефан Коза, полонений.

Інф. Рег. 11. Ярослав Косіба, ранений.

Стріл. К. 5. Іван Козак, р.

Інф. Рег. 62. Іван Кочколап. убитий.

Улан Рег. 3. Василь Костів убитий.

Арт. Рег. 10. Михайло Косилич, ранений.

Інф. Рег. 86. Олекса Косович, ранений.

Інф. Рег. 37. Йосиф Ковзик ран.

Інф. Рег. 11. Антін Ковтник, ран.

Жандарм Іван Ковальчук, убитий.

Жандарм Йосиф Ковальчук полонений.

Інф. Рег. 84. Йосиф Козак, ран.

Стріл. 5. Іван Козяк, ран.

Стріл. 5. Гнат Козелюк, ран.

Інф. Рег. 48. Мартин Козяк ран.

Інф. Рег. 62. Іван Козьма, ран.

Інф. Рег. 37. Петро Козьма ран.

Інф. Рег. 37. Іван Кравчун, ранений.

Інф. Рег. 1. Антін Крелик, ранений.

Інф. Рег. 37. Дмитро Крисап, ран.

Інф. Рег. 9. Юрко Кручко, ран.

Інф. Рег. 85. Михайло Кубарич, ранений.

Інф. Рег. 11. Кубанець убитий.

Інф. Рег. 12. Антін Кучера убитий.

Інф. Рег. 1. Дмитро Кукич, убитий.

(Дальше буде).

Dr. B. GERZABEK
Одинокий Руський Лікар зі Старого Краю в Канаді.
СПЕЦІЯЛІСТ ВІД УСІХ СЛАБОСТИЙ
Приймає хорих дома від ч. 413 SELKIRK AVE. на розі Salter в Pritchard від год. 1-3 по пол. і від 9-10 вечером. Telephone: St. John 866 [illegible] в ЛІЧНИЦІ ЕЛЕКТРО-МЕДИЧНІЙ, [illegible] Шпитальо від ч. 415 417 Pritchard Ave. від год. 9-12 рано, 3-6 по пол. і 7-9 вечером. WINNIPEG, MAN.

ПОЗІР! ПОВІДОМЛЕНЭ!
REGAL WINE COMPANY Limited.
Telephone: Main 890. 721 Main Str., Winnipeg.
Сим маємо честь повідомити шановних читачів „КАНАДИ" і запросити їх до відвідань нашого новоотвореного гуртового складу лікерів. Ми вам маємо сказати, що найдете наш склад в повнім числі з великим вибором найлучших Вин, Лікерів, Пива, Тютюну і Цигар. Ми маємо у себе на складі всякі найлучші і найпопулярнійші вироби.
Наші ціни суть приступні і оминаючо знайдуть у нас поміркованя. Наше достави есть найлучша і найскорша. Замовленя з околиці одержать нашу найбільшу услугу і увагу. Скоро і точно доставимо те що хто замовить. Буде завсігди гостем в нашім складі. Памятайте і приходіть!
REGAL WINE COMPANY LIMITED
721 Main Str., Winnipeg, Man.
МИ ГОВОРИМО ПО РУСЬКИ.

Edward L. Drewry,
REDWOOD ПИВОВАРНЯ НА
St. John — Winnipeg
Наші вироби самі себе хвалять.
Пийте „DREWRY'S": Лагер, Ейл і Портер.
Мінеральні води всім знані.
Телефони: St. John 221

ПОЗІР!
ПЕРШИЙ РУСЬКИЙ СКЛАД
вина, пива, горівок і всяких других лікерів
під назвою
„ОРЕЛ"
НА СЬВЯТА! НА СЬВЯТА!
Памятам в нас різнородні і неперерадні знаменитости — вражіння, коли зайдете, або купите в нас товар, то самі побачите.
Тепер в вигляду на сьвята, ми поставили знизити ціни на наших товарах, тому користайте з нагоди і замовляйте в нас всі лікери, котрих будете потребувати на сьвята.
Ось Вам наші знамениті ціни

Там Джін 1 гальон	$3.00
Житнівка 1 гальон	$3.50
Бренди (коняк) 1 гальон	$5.00
Бренди лутша 1 гальон	$5.50
Скоч 1 гальон	$5.00
Ганнишівка красна 1 гальон	$6.00
Ганнишівка лутша 1 гальон	$6.50
Кмінківка 1 гальон	$7.00
Кмінківка лутша	$9.00
Рум 1 гальон	$6.50
Рум ямайка 1 гальон	$9.00
Вино 1 гальон разом з гальоном	$1.50
Старий порт 1 гальон	$1.50
Ліпше за гальон	$1.75
8 літний порт 1 гальон	$2.50
Білий порт 1 гальон	$2.50
Черешневе вино 1 гальон	$2.25
Лондон Порт 1 гальон	$2.50
Катауба порт 1 гальон	$3.25
Катауба ліпше за гальон	$3.50

Угорське вино квартова фляшка від 35ц. до $1.25.
На замовлення висилаємо в тій хвилі на фарми.
Дякуючи наперед за ласкаву память, остаю з поважанєм
Alexander Roshko.
175 Henry Ave., Phone Main 1757. Winnipeg, Man.

HUGH D. CUTLER
адвокат
Полагоджує всякі справи. Ві сяких процедурах удавайтесь до него.
Phone M. 2036. 210-11 Nanton Bldg. Winnipeg, Canada.

Elliot, Macnell & Deacon
Адвокати, повновласники, нотарі, виступають в судах карних і цивільних.
Офіс: 712 & 722 McIntyre Block
Phone Main 18 & 19. Winnipeg, Man.

ВЖЕ ВИЙШОВ
Календар на Рік 1915
ТОВАРИШ ІМІГРАНТА
[illegible]
Narodna Wola,
316 N. Washington Ave., Scranton, Pa.

П. П. АЛЕХНО.
Русько - Польський заклад фотографічний, поновний і погребовий. — Автомобілі для винайму, карити на весіля по $3.00. Заходіть в потребах до мене на адресу
376 Selkirk Ave.
Телефон: St. John 1794.
WINNIPEG, MAN.

CALDER & SON.
663 MAIN STR.
БАНКИРІ І ПРОДАВЦІ ШИФКАРТ.
Стара і солідна всім добре знана фірма.
А. Карапоцюн,
Завідатель чужинецького відділу.

КАНАДА

„КАНАДА"
виходить кождого тижня у вівторок.
Річна передплата в Канаді $1.00
За границею $1.50
Видає
РУСЬКА ВИДАВНИЧА СПІЛКА В КАНАДІ.
Адреса: "КАНАДА"
261 Fort Street, Winnipeg, Man.

CANADA

ЧАСОПИСЬ ПРОСЬВІТНА, ЕКОНОМІЧНА І ПОЛІТИЧНА.

„CANADA"
Ruthenian Weekly Published Every Tuesday By
RUTHENIAN PUBLISHING Co. Ltd. of CANADA.
The best medium for advertisement.
Subscription per Year $1.00
Address: „CANADA"
261 Fort Street, Winnipeg Man.

РІК II. Вінніпеґ, Ман. Четвер 24-го Грудня 1914. Число порядкове 68. Winnipeg, Man. Thursday December 24th 1914. Число 50.

ДО ВИСОКОПОВАЖАНИХ ПАНІВ ЧИТАЧІВ ПРЕДПЛАТНИКІВ І ПРИХИЛЬНИКІВ НАШОЇ ЧАСОПИСИ.

Високоповажані Панове!

Многі з Вас запитують нас коли ми побільшимо нашу часопись. Наша часопись як Вам відомо виходила на 8 сторін однак по причині війни котра потягнула за собою фінансовий застій ми були примушені з меншити наші видатки а тим самим зменшити нашу часопись.

Тепер коли рух трохи більше ожевлений в Канаді ми хотілиб побільшити наше видавництво. Побільшити не штука однак побільшене коштує гроша.

Наша часопись зробила собі широке вже поле за час свого істнованя і нині єї читає пять тисяч наших прихильників і предплатників. Наша часопись має чотири тисячі читачів, котрі занехались висилати нам передплату однак до сего часу ще сего не зробили і до сих Високоповажаних Панів звертаємось з просьбою о ласкаве надісланя нам залеглости і заразом відновлення пренумерати на 1915 рік.

Коли кождий з наших Читачів пришле нам свою належитість то спевностію що ми поширимо нашу часопись і постараємось Вас задоволити.

Предплата наша недуже висока бо лише **оден долар** на рік, і ми віримо що так маленьку суму найде і найбіднійший з наших предплатників.

Той читач що читає часопись а може [illegible] приєднить нікого иньшого з свого таки брата во Христі сусіда і приятеля того котрий заплатив належитість.

Кождий хто нам пришле предплату сейчас отримає від нас прекрасний календар "Українська Родина" на 1915 рік. Календар оздоблений богатома ілюстраціями з теперішньої війни як також з нашого Канадийського життя. Самий календар коштує 50 цт. а ми вишлемо єго кождому хто нам пришле предплату на 1915 рік. Тепер війна і календарів мало тому спішіть ся з висилкою долярів.

З надією що Високоповажані Панове сповнять свій обовязок,

пишемось з глубоким поважанєм

АДМІНІСТРАЦИЯ "КАНАДИ".

Гроші висилайте на адрес:

RUTHENIAN PUBLISHING CO. LTD.,
261 FORT STR., WINNIPEG, MAN.

ВІСТИ З ПОЛЯ ВЕЛИКОЇ ВІЙНИ.

ПРУСАКИ МОРДУЮТЬ НЕВИННИХ ДІТИЙ. НАРОБИЛИ БОГАТО ШКОДИ І УТІКЛИ НЕУШКОДЖЕНІ.

Лондон. — Як доносилисьмо в минувшім числі, німецькі воєнні кораблі напали на англійські прибереже, неуфортифіковані міста і почали їх обсипати шрапнелями убиваючи і раняючи много з цивільної безборонної публики як також наносячи великого знищеня бомбардованих міст. По скінченю свого мордерчого діла Прусаки втікли неушкоджені до своїх пристань.

Англійська публика есть обурена на Британське офіціяльне бюро, котре як кажуть неподало правдивих вістий що до ушкодженя і числа убитих і ранених.

Офіціяльна вість подала що у всіх трох бомбардованих місцях було 22 убитих а 44 ранених, коли правдивий стан річи показує що в самім лише місті Гартлепул начислено 103 убитих. 150 тяжко ранених а 294 легко.

Деякі шрапнелі убили дітей як тії ішли несучи сніданки для своїх батьків при роботі. Інші діти дістали убиті в дорозі до школи а в одім місци бомба трафила в школу і убила пятнайцятеро дітий. Мами з дрібними дітьми на руках утікаючи перед бомбардацією дістали порозривані шрапнелями. Мордерство! Інакше не можна назвати поступок пруської воєнної виправи на Англію. Коли держави воюють, убивають тогди себе взаїмно тасячі узброєних і вишколених в воюваню людей се називаємо війною, однак коли вишколена і узброєна сила нападе на безборонне місто і убиває невинних безборонних мешканців міста і дрібних дітей то се немож назвати інакше як зимнокровне мордерство.

Такий спосіб воюваня противить ся всяким воєнним правам і воєнна сторона, котра допускаєсь такого вчинку заслугує на погорду цілого цивілізованого сьвіта.

Російский офіціяльний Рапорт.

Петроград, 22. грудня.

Слідуючий рапорт зістав оголошений Російским генеральним Штабом нині вечер:

"На лівім березі ріки Визли і на переді Бжози і Равки богато атаків гдекі з них були дуже завзяті ми відперли на 20-го с. м.

"Дві німецькі компанії, котрі перейшли ріку Бжоза недалеко села Дакова, по наших спалених мостах зістали [illegible] зрітаковані нашою трупою і вирізані до нащадку. З цілих два регіменти лише 50 лишилось котрі ми забрали до неволі.

"Велика борба тягнесь дальше в околиці Опочна на схід від Піотркова.

"В Галичині ситуація незмінена. Ми припустили кілька сильних контра - атаків і здобули браціїв і машинові гвери.

"Австро німецькі сили зі Шлеска наступили на Олькуш і Ново Радомск, а дальше на полудне Австрійці наперли в околиці ріки Дунайця думаючи тим самим ослабодити Краків.

"На полудневий захід від Перемишля австро - німецькі сили насьпіли з Карпатів з наміром оборонити Перемишль і нагнати наші сили з Галичини.

"Стратегічна позиція желізних доріг помагає австро - німецьким форсам маневрувати свої війська з нечуваною скористию з полудня на північ і з всходу на захід. Сили Австро - Німеччини котрі стоять тепер проти Росії виносять 40 корпусів або 1.600.000 жовнірів.

"А тепер видно то, що неприятель наміряє забрати Литовскі фортеци Ковно, Двінськ і Гродно і забрати західну Польщу аж по Варшаву, між тим коли Австрійці освободять Галіцію і посунуть на північ до Радомя і Люблина забираючи полудневу Польщу. Коли неприятель зможе виконати свої наміри то певно що він дальше не буде сунув ся але сильно обварує свої позиції нічне оборонячу акцію що дозволить йому відтягнути з східного терену і перекинути на західний найменше 30 корпусів війска.

Австрійский офіціяльний Рапорт.

Відень, 22. грудня.

Слідуючий офіціяльний рапорт зістав проголошений нині

В Карпатах в околиці Літорожі ми прогнали ворога котрой наступав на ту позицію. На північний захід від Лупкового переходу розпочинаєть ся завзята борба. Наші атаки на переді в околиці Кросна і Закліччина були успішними на цілій тій лінії. В околиці Білої Долини наші війска зайняли Тухів (на полудне від Тарнова) Битва понад нижним Дунайцем тревае дальше.

Знов 33.000 живих Москалів в неволі.

Віденська телеграма доносить що в битвах в послідних пару днях в Галичині Австріяки забрали, неменче ані більше, а тілько 33.000 живих нераненних Москалів.

Підчас битви в Лимановій взяли Австріяки до неволі 26.000 Москалів. Припускають що страти в убитих мусять бути також дуже значні коли на самім Лиманівскім побоєвищу начислено 1.200 трупів.

Німецький офіціяльний Рапорт.

Познань, 22. грудня.

Фельдмаршал фон Гінденберг оповіщує що єго армія забрала Ловіч в російській Польщі, побивши російське праве крило по кількадневній завзятій борбі. Завойовані міста примусимо неприятеля цофнутись дальше в зад о 34 кільометри. Воєва лінія тепер розпочалесь лише 40 кільометрів від Варшави. Німці пруть в зад неприятеля на цілій лінії, однак Росіяне ставлять сильну оборону в шанцях збудованих вже перед тим позаді ніж зістали побиті.

Росіяне еще не побиті і еще не зараз будуть, однак їх страти в посьлідних битвах суть застрашаючі.

Фон Гінденберг висказав свою опінію що Росіяне хоть стратили богато однак суть еще досить сильні щоби ставити оборону і що еще богато по треба боротись щоби забрати Варшаву.

Хоть дуже мало що потерпіла при її зайнятю однак Ловіч потерпів значні шкоди по причині бомбардації з обох сторін.

ВІЙНА РОСІЇ З ТУРЦІЄЮ.

Ситуація на Кавказі незмінилась матеріяльно. Росіяне в тій части позістають в оборонній тактиці по причині страшної зими. Турки зі значно збільшенними силами пришу пустили забір, акцію попри дорогу котра веде з Урумія до північного моря в Баку потому до Елисавету і до Тифлісу.

Попередні наміри Турків воювати в Криму попри Чорне Море зістали залишені або затримані. Між тим Росія приготовляє оборонну лінію на побережі моря.

Турки доносять що они здобули горби над Озером Урумія.

НА ЗАХІДНІМ ТЕРЕНІ ВІЙНИ.

На західнім терені війни нема нічо до репортованя хиба то що союзні армії здобули від Німців 180 футів шансів в околиці Бетук. Шанці сі суть, як доносять, досить великої стратегічної вартости і їх через послідних пару тиждні то одні то другі здобували вже пару раз. Решта "спокій" на цілій лінії окрім где часових канонадів.

Будуть мати пудінг.

Товариство котре занимаєсь тим щоби і воюючих жовнірів потішити з днем Рождества Христового повідомляє що всі Британські жовніри в день "Хрістмас" дістануть помежи іншим "плум пудінг" на памятку сьвята.

ЯК ВИГЛЯДАЄ В ДІЙСНОСТИ ВІЙНА?

ЛИСТ З ПЕРЕМИШЛЯ.

(Конець).

3 год. 40 мінут пополудни. — Ми мали також пригоду з російськими бомбами. Полковник Іван і капітан Міякич пішли з нами до першої батерії, бо ми хотіли попращати ся з її командантом коли нагло бомба впала і вибухла на горі яких 200 кроків від нас. Ми могли бачити відривки бомби як порали землю. За нею пішли правдиві сальви бомб. Видно, Москалі "вичули", де є австрійська батерія. Бомби падали на подвіре одного господарства яких 300 стіп від нас. Почерез дорогу від нас був табор зі сотками возів, коний і людий. Не можна описати виду, як вони всі кинули ся на горб, який був безпечний від бомб. Бомби падали через 20 мінут. Спершу чути було гук російської батерії, потім зближав ся гук бомб, а яких десять секунд пізнійше десь коло нас чути було страшну експльозію, а з того місця підносили ся стовпи чорного диму.

Наша батерія відповідала сальву за сальвою. Жовнір при телефоні у ямі викрикував розкази командантови, який знов передавав їх 6 людям коло гармат. Чи через нашу стрілянину чи ні, чи через те, що Москалі втратили віддаліть — вгадати тяжко — але російська стрілянина нагло устала, як нагло почала ся і ми відважили ся поглянути довкола, які діри в земли поробили російські бомби. Ми знайшли пять ям таких великих як пивниці і кілька ранених коний, але не було ані одного вбитого жовніра.

О годині пятій вже було темно, хоть око виколь. Ми їшли назад до потока і всіли на свій віз, аби вернули до Перемишля. Резерви вже були зійшли з горба, на якім чекали цілий день, і починали переходити мостом до боєвої лінії. На білім кони, якого ми бачили рано, їхав молодий капітан з підкрученими вусами. Ми їхали попри сотки огнів в таборі і ланцюх возів, що рано заляга дорогу, так і тепер і кождої мінути, буде се робити кождого дня, поки на перемиських полях боїв будуть сотки тисяч вбитих, ранених, голодних і хорих людий.

6. год. 30 мін. вечером. — Я вже назад в Перемишли. Се був для мене перший день дійсної битви. Я бачив її з близька. Що до безпечеьства, то в Перемишли безпечно. Австрійські жовніри відносять ся до війни з запалом і нині я бачив більше усьміхнених лиць і чув більше сердечного сьміху як за цілий місяць на вулици Ню Йорку.

Дух армії можете зміряти тим, кілько вона сьміє ся, як мало вона журить ся, а власне та часть австрійської армії, що бє ся коло Перемишля не журить ся ані трохи. Через більшу часть дня архикнязь Леопольд Сальватор, головний інспектор артилерії, був сам на австрійській лінії в сім або в тім місци і я сам бачив, як бомба впала на менше як три "блоки" від нього.

Читайте і ширіть "Канаду" з хати до хати !

КАНАДА

часопись просьвітна, економічна і політична виходить каждого тижня у четвер.

Видавці: Руська Видавнича Спілка в Канаді.

Річна передплата $1.00
За границю $1.50
Поєдинчоє число .... 5ц.

Адрес Редакції і Адміністрації: "КАНАДА" 261 Fort Street, Winnipeg, Manitoba.

CANADA
Ruthenian Weekly
Published by Ruthenian Publishing Co. Ltd. of Canada

Subscription per Year $1.00
Foreign Countries $1.50
Single Copies 5c.

For advertising rates and all business matters address: Ruthenian Publishing Co. Ltd. 261 Fort Str., Winnipeg, Man.

Уваги.

НАРОДЕ ГЛЯДИ!

Ми вже нераз доказали тисячними фактами що шовіністична ліберальна партія в Канаді, котру то где які наші запроданці і ренегати так високо під небеса підносять, котру ліберальні політики називають одинокою спасителькою і опікункою робучого народа — фармера на фармі а робітника в місті, — єсть партією ворожою зглядом каждого чуження котрий прибув і жие спокійно в Канаді.

Керманичі ліберальної партії в Канаді в теперішних часах суть джінґоісти, люди котрі поза своєю заскорузлу своєрідну політику нищо більше не бачуть. Они уживають каждої найменшої політичної справи не лише Канади але й Европи щоби нею допечи нелюбленим "форейнерам", і цькують проти нас наших спокійних сусідів Анґлійців Шкотів, Айришів і прочих горожан Канади. Коли тепер до тебе Русине, родовитий канадиець Анґлієць або іннший Британский горожан Канади ворожо відносить ся по причині теперішньої війни, то знай що цілу вину маєш зложити на злобну аґітаційну пропаґанду ліберальної преси.

Як знаємо ліберали виступали і виступають проти нашої мови а тим самим проти нашої народности.

Мова наша, народність наша і віра наша суть так стисло звязані собою до купи що чоловік стративши одно з них тимсамим тратить і решту. Ліберали хотять нам відобрати нашу мову — нашу народність — хотять нас примусово з'асимілювати і взяти на поталу. Читачі наші знають як ліберали старались знести нашу мову і яких хитрих способів они уживали при минувших провінціональних виборах. Они ужили до сеї підлої ... сильного протеґо чоловіка, товариства і се ... зробило тайні пар... ми запитами, до... ів між інними ...ий запит: Ар ю ін фейвор оф абалішінг бай-лінгуал скул систем? (Чи є ти за тим, щоби скасувати двох язикову шкільну систему.) Всі 49 ліберальні кандидати згодились і підписали заяву що як будуть вибрані ужиють своїх старань щоби скасувати двох - язикову шкільну систему. Провідник лібералів Норіс не то що підписав але еще й написав лист до згаданого товариства в котрім заявив всю свою симпатію за знодифікованим шкільного закона.

Однак ліберали не дістали керми провінції в руки. Народ їх відкинув і вибрав більшостію, на пять років, послів котрі відказались від підпису тайних заяв, послів з рамени партії консервативної, і тим самим запевнив ненарушене шкільного закона яким покористуються ся тисячі українських дітий в Манітобі.

Чи думаєте що діставши такого полчника ліберали стали проти українського народу рити? Та где там! Ні! Они послідними часами еще гірше проти нас виступають а їх провідна труба "Фрі Пресс" явно тітує за тим, щоби знести параграф 224 шкільного закона.

Обговорюючи справу одного нашого кандидата на шкільного троста в Вінніпеґ "Фрі Прес" з дня 16 грудня с. р. причитує: **"Двох язиковий параграф шкільного закона, так далеко як він ся відносить до міст і сіл в провінції, повинен бути скасований сейчас."**

Чи чуєш народе що тобі рихтує ліберальний гавкун? Ти маєш уха отже слухай! Слухай і розваж! Слухайте і розважайте ви брати фармері котрі еще до нині єсте запаморочені гнилою лібералною політикою.

За що така підла аґітація проти нас? Чим ми причинились до теперішнього сьвітового неспокою? Чи не терпимо ми так само як і інші горожани Канади по причині сьвітової війни? Чи не платимо і ми нині потом і кровію за проступки коронованих Кайзерів, котрих і ліберальна "Фрі Пресс" так ненавидить! Кайзері недавно нам яко народові в старім краю розвиватись! Кайзері в старім краю розривали нам груди і видирали нам нашу матірну мову з неї! Кайзері тогди і тепер вирізують народові язики, виколюють очи і знущають ся над безсильними. Кайзері обагрили свої руки кровію невинних дітий! Кайзері сьвято прирікли заховати ненарушимість прав — нейтральности менших народів і недотримали слова — зломали своє сьвяте прирчене, подоптали закони і забрали безсильні народи під своє ярмо.

Ліберали підписали договір, котрим дозволено єсть нам учитись нашої мови. Ліберали прирекли нам толеранцію — а нині! Нині ті самі ліберали в роді, властителів "Фрі Прес" бунтують проти нас наших добрих сусідів і накликують щоби тіж дорогою сили відобрали нам то, що нам єсть наймилійшим.

Якаж тепер ріжниця межи першими і посьлідними?

Народе суди!

"ФРІ ПРЕСС" ПОДАЛА НИКОЛУШЦІ РУКУ.

Вінніпеґська "Фрі Пресс," котра нераз так сильно, підчас процесів Федоренка і Бейліса, викрикувала на Росію і її кровожадного Царя, тепер покурила з Білим Николушкою "файку спокою" і на знак єдности вивісила в суботу дня 19 грудня російську фану на своїм будинку. Прохожі аж за животи брались від сьміху, дивлячись як наш приятель Дафо і Николушка попакують файку спокою запиваючи "в-чіщенною" і заїдаючи огірок з чісником і цибулею. Ходять слухи що наш давний "таваріщ" Залцман доніс присмаків на пир а наш Многоуважаємий і Вельмизаслужений Господин Виктор вложив Тропар котрий і був напечатан в "Фрі Прес" таки чисто в Руском нарічії, ось він: "Во воспоминаніє 6 — 19 Декабря, дня Тезоименитства Государя Императора Всероссєйского і Національного Русского празднества, а равно і для выраженя сочувствія проживающим в етой страні людям Русского Происхожденія, Національний Руской флаг будеть розвішен сегодня над зданієм Фрі Пресс".

Гарна компанія, нема що казати. Ліберал і Батюшка Никола.

ІСКРИ.

Про п. Алєкну розписались більше "Фрі Прес" і єї братя як колись про ґенерала фон Клюка. Що то значить бути поставленим з рамени "народнього" комітету.

Два суперники.

Павлові захотілось раз вкритись політичними лаврами — Фелько був на перешкоді — Фелька Павло зґрадував і "вибрав" ферзея. Кімля і Алєкну на вічних кандидатів.

Межи Комітетовими.

— Як би був Ферлей виграв то хто-его вибрав?
— "Öйцеп" Юльо, Павло, Гарі, Джан і той що кочерги виробляє!
— А як програв то хто тому винен?
— Ну, а хтож, як не грубий Федь?

Пословиця.

— Як жид вкраде гуся то що робить?
— Мовчить.
— А як наш то що?
Хвалить ся!...
— А що жидові за то робить?
— Его хвалять!!!
— Апашому?
— Дають даремний цісарский вікт!
— Га где?
— В криміналі.

Куми.

— Плюта — А що правда що Скалітар вибраний на подермана?
— Багрій — Та правда але що нам з того!
— Плюта — Як, а ви нечули що він дасть нам обом стріт замітати, а решту тим що голосували обіцяв в зимі леду а в літі тепла.
— Багрій — Ой коби то леду! А то неклавбих сьвіг до голови!...

— Чому Гарі і Стефан такі люті?
— Бо не дістануть більше оладків від Феди!

ЗА "ШМІГУСЕМ".

Єхал єхал жид, жид,
На коніку гиц, гиц.
На ґевалт ґіт Сурці а двон,
Бо то єхал Мойше Кон.

Гдя пшиехал на Канади,
Вун юж тутай дал си ради
Зголіл пейсн, убрал фрака
І сен пише за Поляка.

Польонія наша пшане
По пширодзе ґо познала;
Не питала юж на фрака,
Дала му од себе копийка.

До своїх назад он сен встидзі,
Польонія нім сен бжидзі
Наробіл он вшисткім бреверії,
І пшистал до ліберайї.

Там под польскосьці плащикем,
Стал сен Мойше доношикем
І за не удане карамбули,
Пише на "своїх" артикули.

Пшетлумачил **Кутернога.**

Вандрівка по Галичині.

Львів.

Доріжня, голод і нужда — отсе ті "благодати", які мусить переживати нині львівська людність під московським пановнаням.

Бережани.

Рай, магнатський двір графів Потоцьких зруйнований основно. Розкішний, великанський парк з романтичними горами, столітними, штучними каскадами, водограями, вншучими мостами і двоповерховий палац з препінними зборами старинних макат, образів, книг, зброї — і.т.д. знищені до щенту. Очевидець ішов до палати доріжками вистелеными каналками статуй, ваз, зерцал, рештками цінних книг, мап і дорогих тканин... Бальния зруйнована також. Вишлись на стінах висять клапті дорогоцінних гобелінів, на сходах валяють ся окрухи порцеляни, бронзу, книг, мап, аксамиту. Страшне спустошене!

Палац в Раві ... ський замочок Сенявських збудований в чудовім італійськім стилю, з препишною бібліотекою польських і українських стародруків купия 1840 р. гр. Станіслав Потоцький від гр. Лося. В палату перехорували ся тисячі предметів неоціненої вартости.

Коломия.

За розповсюджуване алярмуючих вістий арештував комендант 40 Жидів. З тих 20 затримано в арешті, а 20 мусіли зложити 10.000 корон контрибуциї.

В околичних місточках, як Косів і Яблонів зруйновано, головно жидівські дільниці.

Ярослав.

Вже в Краківці, де були великі склади нафти і смоли єлі дно страшне спустошене. Нафта і смола горіли так, що перелякані люди говорили: "небо горить."...

Чим близше Ярослава — гроза спустошеня переходить людську уяву. Того, що видить ся годі описати. Борба, що тут кипіла, була страшна.

В Ярославі чимало чужинців. Доріжня. Передмістя знищені так основно, що з деяких улиць нема ніякого сліду. На дахах в місті вивішено білі хоругви. Молодіжи нема: усіх забрали Австрийці.

Кросно і Ясло.

Москалі господарили в Корсні 9, а в Ясли-3 дни. Зайняли їх московські драгони під проводом ґенерала Славіцького, Поляка. Мужиків ощаджувано, за се по дворах і парохіях рабовано усе. Мужикам рабовано гроші і годинники. Дороги в околиці скрізь знищені. Після відходу Москалів людність відочала.

Новий Санч.

Хвилевий побут великої маси війска і наплив утікачів викликав доріжню. Холера забрала богато жертв.

Пшеворск.

Москалі зрабували фабрику цукру і продавали цукор за безцін (5 кгр. за 1 кор.).

Дембиця і околичні двори пограбовані Москалями до щенту. В Дзводі спалили козаки чудовий замок гр. Ранинських з препишною бібліотекою.

До часописи "Военне Слово" доносять із Золочівщини, що там війна не лишила дуже лихих наслідків. В инших околицях гірше. В Золочівщині не слідно недостачі збіжевих запасів. На полях йде робота. Дасть ся відчувати брак мужчин. В деяких околицях починають ся заворушеня австрофілів: вони розпускають поголоски, що занята Галичини є лише тим часове.

Архиепископ Евлогій почав вже свою працю. Двох грецько католицьких сьвященників оо. Яворського і Насальського приєднав вже для православія.

Зачувати, що начальником галицьких зелізниць має бути бувший російський міністер комунікацій Немешаєв.

ЕВРЕКА

МОЛОДЦІ!!!

Хочете, щоб на вашім лиці не було ріжних прищів раз на завсігди?

Хочете, щоб ваше лице повістало чисте, сьвіже, біле і молоде завсігди, купуйте і вживайте нашу масть "ЕВРЕКА."

ПАННОЧКИ І ПАНІ!!!

Хочете бути красивими? то не потребуєте тратити цілу масу гроша на ріжні перфуми і косметики, що лише прикрашує ваше лице часово, а вкінци псує шкіру. Наша масть "ЕВРЕКА" раз на завсігди позбавить вас видатків і клопоту.

Після першої мікстури "Еврека" ваше лице віставе на довший час вільне від прищів, плям і буде біле як сніг! — Одна мікстура коштує $3.00, а пів $1.50.

Замовляйте на адресу:

EUREKA
686 Flora Ave. Winnipeg, Man. Canada.

"ЕВРЕКА" є винахід А. Хомяка, котрий ... одержав дипльому і патенти від канадійського правительства в Отаві.

Замовляюча картка на „Канаду".

Ruthenian Publ. Co. Ltd.,
261 Fort Street, Winnipeg, Canada.

Прошу о висилку мені „Канади" почавши від

Імя

Адреса

Почта

Прошу вписати ... "CANADA" 261 Fort Str., Winnipeg, Man.

Ontario Hotel
858 MAIN STR.
Phone: St. John 605.
Jas. Hennessey, Propr.
Коли хочете ... "ОНТАРІО" ...

SAVOY HOTEL
C. F. HERBERT, ...
Main Str., напротив C.P.R.
Станція і вінт 1 дол. денно.

EXCURSIONS

CANADIAN NORTHERN

ПО ЗНИЖЕНІЙ ЦІНІ до всіх міст ВСХІДН. КАНАДИ

Тепер час набути такий білет. Білети продают ся від 1 го грудня до 31 го. Важні на три місяці.

ДО СПОЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ
ДУЖЕ ЗНИЖЕНІ ЦІНИ ДО місцевостей в СЕРЕДНИХ ШТАТАХ.
Білети продают ся від 1 го до 31 го грудня. Важні на три місяці. Можна затримати ся по дорозі до вибору.

ЗНИЖЕНІ ЦІНИ ДО ПОРТІВ АТЛЯНТИКУ. До Анґлії і до полудневих міст.
Важні на пять місяців. Дорога до вибору. Перша класа.
Пишіть або телефонуйте до ... R. CREELMAN, General Passenger Agent, Winnipeg, Man.

Canadian Northern Railway

Олекса Ронес.

КОВБОК.

(Казка).

Заплакала заголосила Марійка, лежучи на грудях неживого Юри: "Гей, Юро мій любий, гей брате дорогий! Хтож твій ворог лютий-немилосердний, що стратив-загубив тебе? Де він проживає, як ся називає, гей скажиж-промов хоч одно слівце, мій Юро дорогий, мій брате люби, смерте нещаслива!" Плаче Марійка, трясе неживим Юрою, цілує в уста зимні-холодні, живе слово хоче добути з мертвих уст. Довго плакала та голосила Марійка, аж раптом блисло її в очи якесь сьвітло: підняла Марійка голову, глянула та й злякала ся: просто перед нею стояв сивенький дідок, три пяди завбільшки, вбраний по гуцульському — той самий, що снивсь їй сеї ночи аж три рази. Стоїть в одній руці держить люльку, а в другій шматок гнилого дерева тай ним сьвітить. Приступив дідок близше до Марійки тай каже:

— Не бій ся, дитинко, я тобі лиха не заподію. Я пан лісів — називають Ковбок. Знаю ціле твоє горе та нещастє і можу допомогти тобі, можу оживити твого Юру, як лише пристанеш на мою згоду.

— Кажи, що ти хочеш, я на все пристану, аби лиш ожив мій любий братік — заплакала дівчина.

— Отже, як вийдеш за мого сина заміж, то оживлю твого брата — каже, пахкаючи люльку Ковбок.

— Вийду, — каже дівчина.

— Ідиж, я тобі покажу мого сина.

— Дівчина лишила Юру тай пішла за Ковбком. Той запровадив її до глибокої печери темної став і гукнув:

— Гой! де ти, синку? а ходино сюди!

— Я тут, батьку! — заревіло щось страшенним голосом і з глибини печери посунуло щось велике, чорне. Дівчина затремтіла від страху: перед нею стояв величезний медвідь.

— Привів тобі сину, жінку — каже Ковбок.

— Добре! — каже медвідь.

— Ну, щож подобаєть ся тобі мій син? — питає Ковбок.

— Подобаєть ся... — ледво вимовила на смерть залякана дівчина.

— А я тебе зїм! — каже медвідь до дівчини.

— Та вже хоч і зїж, аби мій братік був живий — каже дівчина, а сама зі страху не може на ногах встояти. Нараз Медвідь вхопив її мохнатими лапами тай поволік в глибінь печери. А Ковбок вернув ся до Юри.

Він назбирав живиці, залинив нею рану на Юриній голові, відтак вийняв з череса маленьку золоту фляшечку і притуливши її до Юриних уст, налив йому чогось до рота. Юра поворушивсь, глибоко зітхнув і вдирав очи.

— Де я? — промовив він, не можучи пригадати що з ним сталось і як він опинив ся в сім місци.

— Не бій ся, ти в добрих руках: відповідає хтось біля нього. — Придивись-но гаразд на мене, може пізнаєш?

Протер Юра очи, дивить ся, а перед ним його старий знайомий, Ковбок.

— А тут і сестра твоя є: — каже Ковбок. — Прийшла тебе шукати, а я оженив її з моїм сином і тепер вони ночують обоє теп в тій печері — показав він на чорну діру в скелі.

— Отак, легіню, — каже Ковбок, — колись ти мені став в пригоді, позичив тютюну й досі маю що курити, тепер я тобі допоможу. На-но випий ще капку: се наша горілка, від неї тобі добре буде: — каже Ковбок, притуляючи йому до уст фляшечку — відтак засніш, а завтра підем до наших молодих надобриден.

Юра потягнув з фляшечки і почув як тепло розлилось йому по жилах; впав йому на повіки сон і він заснув.

На другий день ще кури не піяли, а Юра зірвавсь на рівні ноги тай каже до Ковбка, що цілу ніч сидів біля нього:

— Ходім — каже — старий, до сестри: може її вже й на світі нема?

— Не квап ся: — каже Ковбок — хто квапить ся, тому лихо трапить ся; дай мені хоч люльку докурити. — Ковбок докурив люльку тай каже:

— Ходім легіню!

Прийшли обидва до печери, дивлять ся, а там сидить на камени молодий легінь красний та кучерявий, а прибраний, як на весіле. Марійка сидить в нього на колінах, заглядає йому в ясні очи, підкручує йому чорний вус. Побачила брата, зраділа, скочила легіневи з колін, кинулась братови на шию, обіймає, цілує промовляє:

— Братчику любий та милий! Не гнівай ся на мене, що без твого дозволу заміж за сього легіня вийшла — показує на легіня красного. — Мусіла се зробити, бо житє твоє ратувала. Не знала я не відала, що чоловік мій буде такий красунь. Вчора він був медвідь страшний, а нині дивись!

Тоді легінь встав, підійшов до Юри, обійняв його, поцілував три рази та й каже: "Будьмо рідними! Твоя сестричка не злякалась вийти заміж за мене страшного медведя, аби ратувати тебе, та тим порятувала нас обох: тебе від смерти, мене ще гірш, як від смерти — від звірячої личини. Сто літ тому назад, урік мене в сім лісі лихий чоловік, мій таки приятель: позаздрив моїй вроді та сиротови мому,, сказав таке слово тай закляв мене в медведя, та поклав такий зарік, що як знайдеть ся жива дівчина, що не побоїть ся вийти за мене заміж, спадуть з мене чари. І от бачиш, тепер я знов чоловік. Сто літ великий час. Нема вже в мене ні роду, ні племени; всі померли. Тож будь мені старшим братом, заступи мені батька.

— Гаразд! — каже Юра. — Чому ні. За для такого красного легіня, як ти, не встид і молодшим братом назватись.

Знов поцілувались тричі:

— А як же ти звеш ся на імя? — питає Юра.

— Петро! — каже легінь, — на прізвище Ковбанюк. Се так по сьому батькові кличусь, — каже він показуючи на Ковбка, що усміхаючись пахкав люльку. — Він мене взяв під свою опіку, без нього я вмер би, бо немав би чого їсти. Бо хоч і мав я медвежу подобу, проте душа моя все була людська і ніколи не зважив ся б живитись по медвежи. Ковбок показав мені всіляке корінє і я тим живив ся. Та тепер нарaв він твою сестру, аби стала моєю жінкою і тим виратувала мене з тяжкої біди. Най же тепер звесь мій рід Ковбанюками, аби знав, кому завдячує житє...

(Дальше буде).

СТРІЛЯЮТЬ КАМІНЯМИ.

Австрійська нова канона викидає нараз цілу бочку каміня.

Рим 22. грудня.

Відповідно до приватного донесеня з Берліна Австрійці в їх атаках на Сербські позиції поза Бельґрадом уживали нової убійчої машини по перший раз в теперішній війні.

Ся машина є збудована на вигляд старо римських катапультів і викидає бочки каміня і ексьплодуючих матеріялів з досить значної висоти з застрашаючим результатом. Каміне розприскуєть ся на тисячі кусників і розлітаєть ся по значно широкій просторони. Вистріли тих нових машин не сягають далеко однак в битві над Дунаєм они показались значучо шкідливими для ворога.

Російські втрати після німецького обчислення.

Приближне обчисленє російських втрат подає німецьке офіціяльне пресове бюро в своїм комунікаті до часописий, виданім дня 5 грудня. Після того обчислення, російські втрати в битвах з німецькими військами виносять коло 340 тисяч салдатів, а в битвах проти Австро - Угорщини коло 420 тисячів салдатів.

Російські втрати в боях проти Австро - Угорщини представляють ся подробично ось так:

Пограничні перепалки	15.000
Красник, Недзіріци і Люблин	45.000
Замостє, Комарів, Тишівці	40.000
Перша битва коло Львова	45.000
Друга битва коло Львова	30.000
Рава Руська	30.000
Офензива в серед. Гал.	15.000
Битви довкола Перемишля	40.000
Евакуація Перемишля	15.000
Борби в Карпатах	30.000
Битви над Сяном на полудне від Перемишля	25.000
Медика — Старий Самбір	40.000
Під Карпатами від Стрия до Чернівець	15.000
Дві послідні битви на півночі від Вислі від Сандомира до Івангорода	35.000
Разом	**420.000**

Російські втрати в битвах з Німцями представляють ся подробично ось такі:

Вступні битви у Сх. Прусії сх. фронт	20.000
Вступні битви у Сх. Прусії півд. фронт	10.000
Наревська армія над мазурськими озерами	150.000
Німецька армія над мазурськими озерами	50.000
Лик	15.000
Битва коло Сувалок, Августова, Оссовця	35.000
Битва на полудн. захід від лінії Варави — Івангород	60.000

Разом втрати Росії в битвах з Німеччиною виносять .... 340.000 а всі втрати 760.000, або понад три четверти міліона.

Дальше комунікат каже:

"В додатку до сего ще треба почислити хорих. Загально статистика каже, що втрати від хоріб є богато більші як втрати в битвах. Вправді сего правила не можна приміняти тут, бо всі теперішні битви дуже завзяті і кроваві. Але все таки випадки хоріб в російській армії, спричинені по части трудностями кампанії, а по части ріжними пошестями, як холера, тиф. дизентерія, мусять бути численні. Приймім що хорих було лише два рази менше, як втрачених в битвах. Побачимо, що після такого числення їх мусіли бути понад 380 тисяч. Через те втрати російської армії у вбитих, ранених, хорих і полонених, ледво чи можна числити на менше як на один міліон 150 тисяч людий."

ШІСТЬ СОТ ЛЮДИЙ ДІСТАНЕ ЗАЙНЯТЕ ПРИ РУБАНЮ ДРОВ.

В віддаленю на 50 миль на схід від Вінніпеґу, на лінії Великого Водяного дістрікту, приготовляють кемпи в котрих дістане вкоротці зайнятє около 600 до 700 людий.

Р. Ва. майор міста і Ф. Мк Артур, контролер зайнялись тою справою і докладають всіх старань щоби роботу можна було як найскорше розпочати а тим самим прийти з помочию безробітним.

Пан Роберт Роджерс міністер публичних робіт в правительстві в Отаві, подарував на сю ціль 8.000 акрів домініяльного ліса. Дрова будуть рубати на акорд і платня буде по $1.00 від корта тамраку а по 75 центів від корта палії. Добрий рубач при такій платні може легко заробити від $2.50 до $4.00 денно. Ініціятори сего скіму задумують вирубати около 50.000 кортів дров відчас теперішньої зими.

ДЕСЯТЬ ТИСЯЧ ВІЙСКА В ВІННІПЕГ І ОКОЛИЦІ.

Генерал Майор С. Б. Стіл комендант 10 п. воєнного округа в Канаді, котрий обіймає Вінніпеґ і околицю оголосив мобілізацію сьвіжих 5.600 жовнірів в своїм дистрикті. В Вінніпеґу під теперішню пору цьвічить ся і єст під орудієм 5.000 жовнірів і коли додати до них теперішні сьвіжі то дистрікт Ч. 10 буде незабаром мати 10.600 жовнірів котрих відошле з другим транспортом. Незавадить сказати що сей округ вже виелав около 6.000 жовнірів, що разом робить 16.000 жовнірів, з від... для оборони вітчини.

ОБОРОНЕЦЬ СЛАВЯН.

Вдоволений зі себе, але утомлений — умова праця від найранших літ була для него найбільшою карою — цар протягнувсь на отомані.

Перед вікнами його палати переходили товпи мужиків. Їх царським указом відірвано від жнива на поли. Голосно заводили жінки, прощаючи чоловіків, плакала дітвора...

Та цар не звертав на се уваги.

Був вдоволений... Йому дібрали відповідний поклик:

— За царя, віру і Славян!

"І Славян" — відповів цар бездушно.

Найбільше за Славян!

Совість не робила йому ніяких викидів. Він здавна уже не мав совісти, сказатиб можна післав її на далеке заслане, за гори, за моря, щоб не завно рушила йому царского спокою.

Хвилину лежав цар спокійно. Весела усьмішка перейшла по його лиці, що його недавно покровавив Японець. Нараз усьмішка щезла.

З поза тяжкої занавіси царської почали вступатись якісь дивні люди, якісь страшні.

Йшли до нього довгим походом, без кінця, цілі завиті в білі плате, з піднесеними руками в гору.

Йшли жінки й діти, старці та молоді, щоб перед лицем цілого сьвіта зложити дяку "оборонцеви славянства."

"Вони живі! Живі! Не погибли! — шептав цар, отираючи зимний піт з чола, дивлячись переляканими очима на страшний похід.

— Що се? Переселене душ?

— Переселене духа — загомонів хор.

— Дух батьків і синів віджив в їх синах!

Ми живі, живі!

Цар задрожав. Царська корона усунулась з голови. Він витягнув закровавлену руку, щоб її піднести, але якийсь дивний страх затрепотів йому над головою.

Прокинувсь цар - батюшка. Тишина залягла комнату. Розглянувсь довкола. Нема нічого.

— Се лиш сон — шептав.

Здалека доходили його звуки пісні, страшної боєвої пісні, пісні відродження.

Мури царської палати дрожали, а цар повтаряв завзято:

— Се лиш сон! Се сон!

І знов тіни... Умучені... з кнутами на шиї, з отвертими ранами на грудях. Українці, Білоруси, Поляки, а накопець гноблені.

Стануть коло батюшки царя домагаючись порахунку за кров, за муки, за вязниці, за Сибір...

А коло них стануть Болгари, кидаючи перед него тисячі ранених та убитих, яких він кинув у бій, щоб отворити собі дорогу на Босфор. Станут убиті славянські королі та провідники Славян... І збільшать ся море крови. Чути відгомін громів, голоси гніву... Б'є година. Послідна година царизму... послідна хвиля десятилітй.. Дзвонить дзвін голосний дзвін свободи...

Цар кидаєть ся з гнівом у сні. Усіми силами стараєть ся прокинути...

Та годі... Коли народи будять ся до житя, сівачі погромів, смерти та гнету не можут прокинутись!

Перек. Е. Г.

БАТЬКО РОДИНИ, або всякий мущина, котрий має поверх 18 літ, може взяти гомстед, четверть секції отвореної домініяльної землі в Манітобі, Саскачевані і Алберті. Аплікуючий ся мусить явити ся особисто в агенції домініяльних земель або в суб-агенції дістриктовій. Брати гомстед через повномочіє, можна брати в всякого місцевого агента домініяльних земель (не суб-агента) після певних умов.

ОБОВЯЗКИ — мешкати на фармі і управляти землю через три роки. Гомстедовець може мешкати на фармі не меншій як 80 акрів не дальше як 9 миль від гомстеду — на певних умовах. В всякім випадку вимагає ся хати в котрій можливо мешкати, хиба тоді ні, Коли повинности помешкання відбуває ся в сусідстві.

В декотрих дістриктах гомстедовець може примістити четверть секції сусідуючої з його гомстедом. Ціна три доляри за акер.

Обовязки: — Шість місяців мешкати кождого з шість років від дня вступу (включаючи час потрібний до удержаня патенту на гомстед) і пятьдесять акрів обробити.

Гомстедовець, котрий покористував ся правом одержаня гомстеду і не може взяти примщиня, може купити гомстед в певних дістриктах в ціні 3 доль. за акер.

Обовязки: — мусить мешкати через шість місяців кождого року через три роки. Виробити 50 акрів побудовати хату вартости 300 доль.

Скількість обробленої землі може бути з меншена тоді коли земля є корчовата або камениста.

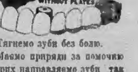
W. W. Cory,
DEPARTMENT OF THE INTERIOR.
Ottawa, Ont.

Заснований 1900.
ДР. МОРДЕН.
Дентист.

котрого заряд сеї часописи рекомендує Сотни людий скористали з нагоди зниженя ціни за направлюване зубів.

ЧОМУЖ ВАМ НЕ СКОРИСТАТИ.

Ми закладаємо золоті зуби по 5 дол.



Тягнемо зуби без болю.

Маємо прилади за помочию котрих направляємо зуби так скоро, що людий мешкаючих поза містом обслугуємо дуже скоро.

Наша адреса: 492½ Main Str., Realto Block, Winnipeg, M...

ГОВОРИМО ПО П... ПОЛЬ...

Dr. B. GERZABEK
Одинокий Руський Лікар зі Старого Краю в Канаді.
СПЕЦІЯЛІСТ ВІД УСІХ СЛАБОСТИЙ
Приймає хорих дома від ч. 413 SELKIRK AVE. на розі Salter а Pritchard від год. 1-3 по пол. і від 9-10 вечером. Telephone: St. John 666 [illegible] в ЛІЧНИЦІ ЕЛЕКТРО-МЕДИЧНІЙ, [illegible] від [illegible] Шпиталю від ч. 415-417 Pritchard Ave. від год. 9-12 рано; 3-6 по пол. і 7-9 вечером. WINNIPEG, MAN.

З АВСТРІЙСЬКИХ ЛІСТ ВТРАТ В ЛЮДЯХ.

(Дальше)

Поручник Іван Вішньовський, Рег. 36 убитий

Радові.

Інф. 72. К. 5. Ів. Маларик, ранений.
Інф. 58. К. 13. Микола Марич, капраль, Пнів 1886, ранений.
Інф. 23. Вол. Масаревич, ранений.
Інф. 32. Осип Месарович, ранений.
Інф. 58. К. 15. Капраль Михайло Матковський, 1890, убитий.
Інф. 72. К. 6. Павло Микулик, ранений.
Інф. 23. Стефан Милькович убитий.
Інф. 46. Юрко Милош, ран.
Інф. 32. Фрайтер Іван Мінко, ран.
Інф. Андр. Мондар, ран.
Інф. 23. Осип Молнар, ран.
Інф. 74. К. 11. Ярослав Наґловський, вбитий.
Інф. 45. К. 8. Прокін Належитий, ранений.
Інф. 94. К. 4. ерзапрез. Фр. Недома, ранений.
Інф. 72. Матій Неродович, капраль, ранений.
Інф. 38. І. Панчич, ран.
Інф. 96. Іван Панкович ран.
Інф. 80. Фрайтер Стефан Пітрай, ранений в ногу.
Інф. 80. Кузик, постріленний в ногу.
Інф. 94. Ігн. Кикса, ран.
Інф. 80. Лалич, пострілен. в руку і ногу.
Інф. 94. Іван Лехкий, ран.
Інф. 38. Л. Левкович, ран.
Інф. 44. Іван Лукач, ран.
Інф. 38. Л. Лукач, убитий.
Інф. 80. Іван Лукасевич по стріленний в крижі.
Інф. 23. Ставар, ранений.
Інф. 58. К. 16. Олекса Максимович, ран.
Інф. 80. Осип Максимович, ранений.
Інф. 94. Осип Малик, ран.
Інф. 38. Фрайтер Месарош, ран.
Інф. 38. Мих. Месарош, ран
Інф. 49. Капраль, Метелька ранений.
Інф. 80. Михайлишин, пострілений в руку.
Інф. 87. Тома Миковилович ран.
Інф. 72. Е. Миткович ран.
Інф. 23. Ів. Мошкович ран.
Інф. 87. Ант. Опвірк, ран.
Інф. 32. Е. Олаг, ранений.
Інф. 58. К. 15. Михайло Олексюк, ран.

Інф. 58. К. 16. Федір Овчаров, ран.
Інф. 94. Фр. Паховський, ранений.
Інф. 96. Ант. Павлович ран
Інф. 58. К. 15. Фрайтер Олекса Перхулин, ран.
Інф. 58. К. 16. Капраль В. Періг, ран.
Піонір Юрко Лесько 6. 7. К. 2. ранений.
Гузар Йосиф, рег. 14. шквад. 1. ран.
Інф. п. 12. ерзепрез. Стефан Буруп, ран.
Інф. Рег. 1. Микола Кулич, убитий.
Інф. Рег. 85. Михайло Леман, ранений.
Інф. Рег. 24. Гнат Лоеви, ран.
Канонір ч. 7. Стефан Лівий полонений.
Інф. Рег. 1. Пилип Ловрик, ран.
Інф. Рег. 37. Іван Луцик, ран.
Інф. Рег. 85. Юрко Лучкей, ран.
Інф. Рег. 24. Лудин, ран.
Інф. Рег. 62. Антін Лукачь, ран.
Інф. Рег. 37. Теодор Лукач ран.
Стріл. ч. 5. Йосиф Лукавський, ранений.
Інф. Рег. 37. Петро Лукус, ран.
Обар. Кр. Гаврило Люба, р.
Одноруч. охотник Р. 24 Ст. Мак, ран.
Інф. Рег. 24. Йосиф Махоаський, ран.
Інф. Рег. 37. Павло Маґу—
Інф. Рег. 37. Петро Малес, ран.
Інф. Рег. 11. Йосиф Малина, ран.
Інф. Рег. 1. Маріян Маріяпевич, убитий.
Інф. Рег. 2. Петро Маріяновнч, ранений.
Інф. Рег. 11. Іван Маршалек, ранений.
Інф. Рег. 37. Іван Мартинович, ран.
Інф. Рег. 11. Кароль Матёновський, ран.
Інф. Рег. 85. Іван Матіяс, ранений.
Стрілець. ч. 5. Михайло Мазур, ран.
Інф. Рег. 37. Микола Медович. ранений.
Інф. Рег. 11. Мигуляс. ран.
Інф. Рег. 33. Дамян Мигуч, ранений.
Інф. Рег. 86. Павло Миклас убитий.
Інф. Рег. 86. Павло Миклас убитий.

Інф. Рег. 48. Йосиф Микола ранений.
Капраль Арт. Рег. 7. Юрко Мікосевич, ран.
Інф. Рег. 37. Гаврило Міковський, ранений.
Інф. Рег. 86. Іван Мікушак ран.
Інф. Рег. 2. Дмитро Мілосевич, ранений.
Інф. Рег. 2. Дмитро Мілосевич ранений.
Інф. Рег. 37. Стефан Мілик. ранений.
Інф. Рег. 37. Іван Мирон, р.
Інф. Рег. 33. Іван Мокочан. убитий.
Інф. Рег. 62. Василь Молдаван, убитий.
Інф. Рег. 62. Йосиф Молдаван, убитий.
Інф. Рег. 48. Йосиф Молнар ранений.
Жандарм Стефан Мотоника полонений.
Інф. Рег. 1. Іван Мудик. ранений.
Інф. Рег. 11. Йосиф Мисливий, ранений.
Інф. Рег. 37. Йосиф Накович ранений.
Інф. Рег. 37. Йосиф Неофіта, ран.
Обор. Кр. Ілько Нестор, полонений.
Інф. Рег. 37. Йосиф Незерка, ранений.
Інф. Рег. 11. Йосиф Нікодем, ранений.
Інф. Рег. 84. Йосиф Некович, ранений.
Інф. Рег. 86. Іван Оравець ранений.
Інф. 48. Андрій Паль, ран.
Інф. Рег. 48. Стефан Паль, ранений.
Інф. Рег. 11. Тома Пасовський, ранений.
Стріл. ч. 5. Антін Патик, ранений.
Інф. Рег. 37. Іван Паткас, ранений.

Інф. Рег. 11. Тома Пелікан, ранений.
Інф. Рег. 37. Лука Петрович, ран.
Інф. Рег. 91. Петро Петкович, убитий.
Інф. Рег. 11. Кароль Петрах ранений.
Інф. Рег. 11. Іван Патрика, убитий.
Інф. Рег. 85. Петро Петрик, ранений.

???

Кождий повинен мати в себе цінаву книжку "Велика Европейська Війна", з якої можна довідати ся богато цікавих річий про теперішну війну.

112 сторін друку; 25 гарних воєнних образків!

Коштує лише 40 цт.

Адресуйте так:

"ВІЙНА"

860 Аберділ Аве. Вінніпег.

ПЕРШИЙ СЛАВЯНСЬКИЙ

NORTH WESTERN LIQUOR HOUSE

WESELAK & HRABI,
ВЛАСТИТЕЛІ

Найліпша горівка, вино, лікери і пиво. Уміркованї ціни.
Висилаємо всі ордери по всій плотно.
Просимо о замовлення.

Телефон: Garry 4332.

309 Logan Ave., Winnipeg, Man.

THE SELKIRK HOTEL
Новий і модерний.
T. H. Nesbitt і J. M. Wilson. Prop's
Першорядний готель в північнім Вінніпегу. Станція і віпт від $2.00 і вище на день. Найліпшого сорта напитки в буфеті.
802-804 Main st. Phone S. J. 2533.

ДОБРЕ ЗНАНИЙ ҐУРТОВНИЙ СКЛАД ЛІКЕРІВ
BEN'A ZIMMERMAN'A
673 MAIN STR., PHONE MAIN 3623.

Отсим маємо честь звернути нашу увагу нашим старим костумерам як також шановній публіці що ми маємо у нашім складі **Австрійську Горілку Ганишівку, Російську Монопольку, Креме де Мент, Шпірітус, Оковиту і Кеммель маємо також всякі житнівки скач бренди, Джін** і всякі інші горівки. Маємо ріжнородні **Вина і Лікери.**

Нашою специяльностию є висилати на кольонії где на замовлене висилаємо як найскорше.

Імя Бена Зіммермана єсть загально всім знане і шановане. Він єсть 32 роки в Вінніпеґу і єсть приятель всіх.

При Вашім замовленю на сьвята прошу удатись до нас. Пишіть по руськи на адрес:

Zimmerman's Liquor Store
673 Main Street, Winnipeg, Man.

Edward L. Drewry,
REDWOOD ПИВОВАРНЯ НА
St. John — Winnipeg
Наші вироби самі себе хвалять.
Пийте DREWRY'S: Лягер, Ейл і Портер.
Мінеральні води всім знані.
Телефон: St. John 221.

ПОЗІР! ПОВІДОМЛЕНЭ!
REGAL WINE COMPANY Limited.
Telephone: Main 899. 721 Main Str., Winnipeg.

[illegible] маємо честь повідомити шановних читачів „КАНАДИ" і запросити їх до відвідань нашого новоотвореного ґуртовного складу лікерів. [illegible] найдете наш склад в кождім часі в великім запасі найлучших Вин, Лікерів, Пиво, Тютюн і Цигар. Ми маємо у себе на складі всякі найлучші і найпопулярнійші вироби.

Наші ціни суть приступні і [illegible] у нас попертя. Наша доставa єсть найлучша і найскорша. Замовлення [illegible] одержать нашу найбільшу услугу і [illegible]. Скора і точна доставa [illegible] буде завсїгди гаслом в нашім складі. Пишіть і приходіть!

REGAL WINE COMPANY LIMITED
721 Main Str., Winnipeg, Man.
МИ ГОВОРИМО ПО РУСЬКИ.

ПОЗІР!
ПЕРШИЙ РУСЬКИЙ СКЛАД
вина, пива, горівок і всяких других лікерів
під назвою

„ОРЕЛ"

НА СЬВЯТА! НА СЬВЯТА!

Напитки в нас ріжнородні і першорядної знаменитости — [illegible], коли зайдете, або купите в нас товар, то самі побачите.

Тепер з огляду на сьвята, ми постановили знизити ціни на наших товарах, тому користайте з нагоди і замовляйте в нас всї напитки, котрих будете потребувати на сьвята.

Ось Вам нашї знижені ціни:

Там Джін 1 ґальон	$3.00
Житнівка 1 ґальон	$3.50
Бренда (коняк) 1 ґальон	$5.00
Бренда лутша 1 ґальон	$5.50
Скоч 1 ґальон	$5.00
Ганишівка краєва 1 ґальон	$6.00
Ганишівка лутша 1 ґальон	$6.50
Кмінківка 1 ґальон	$7.00
Кмінківка лутша	$9.00
Рум 1 ґальон	$6.50
Рум ямайка 1 ґальон	$9.00
Вино 1 ґальон разом з ґальоном	$1.50
Старий порт 1 ґальон	$1.50
Лїпше за ґальон	$1.75
8 лїтний порт 1 ґальон	$2.60
Білий порт 1 ґальон	$2.50
Черешневе вино 1 ґальон	$2.25
Лондон Порт 1 ґальон	$2.50
Катауба порт 1 ґальон	$3.25
Катауба лїпше за ґальон	$3.50

Угорське вино квартова фляшка від 35ц. до $1.25
На замовлення висилаємо в тій хвили на фарми
Дякуючи наперед за ласкаву память, остаю з поважанєм

Alexander Roshko,
175 Henry Ave., Phone Main 1757. Winnipeg, Man.

HUGH D. CUTLER
АДВОКАТ
Полагоджує всякі справи. Вi сяких процедурах удавайтесь до нього.
Phone M. 2078. 210-11 Nanton Bldg. Winnipeg, Canada.

Elliot, Macneil & Deacon
Адвокати, доповіднювачі, нотарі, виступають в судах заразно і цивільних.
Офіс 712 & 722 McIntyre Block
Phone Main 18 & 10. Winnipeg, Man.

ВАШЕ ВИДАННЯ
Календар на Рік 1915
ТОВАРИША ІМІГРАНТА
[illegible]
Narodna Wola,
316 N. Washington Ave.,
Scranton, Pa.

П. П. АЛЄХНО.
Русько - Польський заклад фотографічний, повозний і погребовий. — Автомобілї для винайму, карити на весїлє по $3.00. Заходіть в потребах до мене на адресу
376 Selkirk Ave.
Телефон: St. John 1794.
WINNIPEG, MAN.

CALDER & SON.
663 MAIN STR.
БАНКИРІ І ПРОДАВЦІ ШИФКАРТ.
Стара і солідна всім добре знана фірма.
А. Карапоцюк.
Завідатель чужинецького відділу.

10% на Повоєнний Скарб України.
Найновійша чудова книжка.
Артистичне видане

Коляди, пісні і щедрівки
Про НЕДОЛЮ ГАЛИЧИНИ

З портретами авторів і нотами.
Передне слово написав Проф. Др. Олекса Сушко.
Коштом Костя Залїтача, ціна 40 центів.
Замовлення з грішми слати на адресу:
[illegible] Ukrainian Publishing Co., Ltd.
[illegible] Dermot Ave., Winnipeg, Canada.

WINNIPEG WINE Co., Ltd.
685 MAIN STR. PHONE: MAIN 40.

Надзвичайна оферта на сьвята.
для наших приятелів і в дборців в цілім краю.

Отсим хочемо подати до Вашої відомости, що ми ще перед війною спровадили великі запаси красних ВИН, СПІРІТУСІВ І ЛІКЕРІВ, а отримавши їх без надзвичайного мита (duty) можемо тепер по низьких цінах продавати.

Просимо замітити, що в теперішних злих часах ми даємо своїм костумерам самі найлїпші сорти лікерів в цінах таких, за які ледво гірші сорти отримати можна. Висилаємо до всіх міст в цілій Домінії, розуміесь з виключенєм місць обнятих забороною продажі алькоголю. Скора достава. Замовлена, маюче хочби 1 долар долучений в готівці, буде доставлене без згляду на те, чи місцевість велика чи мала. Замовлення висилайте скоро, щоб і ми могли певно і в означенім часї Вам товар доставчати.

Надзвичайности у винах:

Хто замовляє 10 ґальонів або більше, дістає 25 цт. опусту на кождім ґальоні.

Наші імпортовані вина, солодкі або терпкі, продаємо по $1.25 до $5.00. „Чері" вино від $1.00 до $4.00.

Всї роди коняку, джіну, руму, горівки, шкоцькі і айриш-ські лікери продаємо по можливо найтанших цінах.

Розсилаємо до всіх місць у місті.

Р. S. Напишіть до нас, або устно замовте, а ми даємо Вам або пішлемо наш чудовий календар.

Можете писати до нас по українськи. — Наш стор находить ся на північно-східнім розї від Генрі і Мейн стр.